

# Руководство по правам человека к Целям в области устойчивого развития

Взаимосвязь прав человека с всеми Целями в области устойчивого развития и соответствующими задачами

Click on goal, target or instrument to expand details.

Use switch to change which column to be first.

Show first:

Targets

instruments

Цель	Задача	Документ	Статья / Описание
 <p>15 СОХРАНЕНИЕ ЭКОСИСТЕМ СУШИ</p> <p>Защита и восстановление экосистем суши и содействие их рациональному использованию, рациональное лесопользование, борьба с опустыниванием, прекращение и обращение вспять процесса деградации земель и прекращение процесса утраты биологического разнообразия</p>	<p><b>15.6</b></p> <p>Обеспечить совместное использование на справедливой и равной основе выгод от применения генетических ресурсов и содействовать надлежащему доступу к таким ресурсам.</p> <p><b>Indicators</b></p> <p><b>15.6.1</b></p> <p>Число стран, принявших комплексы законодательных, административных и директивных мер, обеспечивающих справедливое и недискриминационное распределение благ</p>	<p><b>МПЭСКП</b></p> <p>Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах (МПЭСКП)</p>	<p><b>Show all articles</b></p> <p>15.1 Участвующие в настоящем Пакте государства признают право каждого человека на:</p> <p>15.1.b пользование результатами научного прогресса и их практического применения;</p>
		<p><b>UNDRIP</b></p> <p>Декларация о правах коренных народов</p>	<p><b>Show all articles</b></p> <p>31.1</p> <p>Коренные народы имеют право на сохранение, контроль, охрану и развитие своего культурного наследия, традиционных знаний и традиционных форм культурного выражения, а также проявлений их научных знаний, технологий и культуры, включая людские и генетические ресурсы, семена, лекарства, знания свойств фауны и флоры, традиции устного творчества, литературные произведения, рисунки, спорт и традиционные игры и изобразительное и исполнительское искусство. Они имеют также право на сохранение, контроль, защиту и развитие своей интеллектуальной собственности на такое культурное наследие, традиционные знания и традиционные формы выражения культуры.</p>
		<p><b>NAGOYA</b></p> <p>Нагойский протокол регулирования доступа к генетическим ресурсам и совместного использования на справедливой и равной основе выгод от их применения к Конвенции о биологическом разнообразии</p>	<p><b>Show all articles</b></p> <p>Comment 1</p> <p>Нагойский протокол регулирования доступа к генетическим ресурсам и совместного использования на справедливой и равной основе выгод от их применения к Конвенции о биологическом разнообразии является международным соглашением, которое направлено на обеспечение совместного использования на справедливой и равной основе выгод от применения генетических ресурсов.</p>
		<p><b>Escazú Agreement</b></p> <p>Regional Agreement on Access to Information, Public Participation and Justice in Environmental Matters in Latin America and the Caribbean</p>	<p><b>Show all articles</b></p> <p>5.2</p> <p>The exercise of the right of access to environmental information includes:</p> <p>5.2.a requesting and receiving information from competent authorities without mentioning any special interest or explaining the reasons for the request;</p> <p>5.2.b being informed promptly whether the requested information is in possession or not of the competent authority receiving the request;</p> <p>5.2.c being informed of the right to challenge and appeal when information is not delivered, and of the requirements for exercising this right.</p> <p>5.3</p> <p>Each Party shall facilitate access to environmental information for persons or groups in vulnerable situations, establishing procedures for the provision of assistance, from the formulation of requests through to the delivery of the information, taking into account their conditions and specificities, for the purpose of promoting access and participation under equal conditions.</p> <p>5.4</p> <p>Each Party shall guarantee that the above-mentioned persons or groups in vulnerable situations, including indigenous peoples and ethnic groups, receive assistance in preparing their requests and obtain a response.</p>

			<p>6.1 Each Party shall guarantee, to the extent possible within available resources, that the competent authorities generate, collect, publicize and disseminate environmental information relevant to their functions in a systematic, proactive, timely, regular, accessible and comprehensible manner, and periodically update this information and encourage the disaggregation and decentralization of environmental information at the subnational and local levels. Each Party shall strengthen coordination between the different authorities of the State.</p>
			<p>7.15 In the implementation of the present Agreement, each Party shall guarantee that its domestic legislation and international obligations in relation to the rights of indigenous peoples and local communities are observed.</p>
			<p>8.2 Each Party shall ensure, in the framework of its domestic legislation, access to judicial and administrative mechanisms to challenge and appeal, with respect to substance and procedure:</p>
			<p>10.2 Each Party, in line with its capacities, may take, inter alia, the following measures:</p>
		<p><b>ACHR</b> American Convention on Human Rights</p>	<p><b>Show all articles</b> 26 The States Parties undertake to adopt measures, both internally and through international cooperation, especially those of an economic and technical nature, with a view to achieving progressively, by legislation or other appropriate means, the full realization of the rights implicit in the economic, social, educational, scientific, and cultural standards set forth in the Charter of the Organization of American States as amended by the Protocol of Buenos Aires.</p>
		<p><b>Protocol of San Salvador</b> Additional Protocol to the American Convention on Human Rights in the Area of Economic, Social and Cultural rights (Protocol of San Salvador)</p>	<p><b>Show all articles</b> 11.2 The States Parties shall promote the protection, preservation, and improvement of the environment.</p>
		<p><b>ACHPR</b> African Charter on Human and Peoples' Rights</p>	<p><b>Show all articles</b> 22.1 All peoples shall have the right to their economic, social and cultural development with due regard to their freedom and identity and in the equal enjoyment of the common heritage of mankind.</p>
			<p>24 All peoples shall have the right to a general satisfactory environment favourable to their development.</p>
		<p><b>Maputo Protocol</b> Protocol to the African Charter on Human and Peoples' Rights on the Rights of Women in Africa</p>	<p><b>Show all articles</b> 18.2 States Parties shall take all appropriate measures to:</p>
			<p>18.2.a ensure greater participation of women in the planning, management and preservation of the environment and the sustainable use of natural resources at all levels;</p>
			<p>18.2.c protect and enable the development of women's indigenous knowledge systems;</p>
		<p><b>Конвенция О Биологическом Разнообразии</b> Конвенция О Биологическом Разнообразии</p>	<p><b>Show all articles</b> 15.1 В силу признания суверенных прав государств на свои природные ресурсы право определять доступ к генетическим ресурсам принадлежит национальным правительствам и регулируется национальным законодательством.</p>
			<p>15.2 Каждая Договаривающаяся Сторона стремится создавать условия для облегчения доступа к генетическим ресурсам в целях экологически безопасного использования другими Договаривающимися Сторонами и не налагать ограничений, которые противоречат целям настоящей Конвенции.</p>
			<p>15.3 Для целей настоящей Конвенции к генетическим ресурсам, предоставляемым Договаривающейся Стороной, о которых упоминается в настоящей статье и в статьях 16 и 19, относятся лишь те, которые предоставлены Договаривающимися Сторонами, являющимися странами происхождения таких ресурсов, либо Сторонами, получившими эти генетические ресурсы в соответствии с настоящей Конвенцией</p>
			<p>15.4 Доступ, в случае его предоставления, обеспечивается на взаимно согласованных условиях и регулируется положениями настоящей статьи.</p>
			<p>15.5 Доступ к генетическим ресурсам регулируется на основе предварительного обоснованного согласия Договаривающейся Стороны, предоставляющей такие ресурсы, если эта Сторона не решит иначе.</p>

			<p>15.6 Каждая Договаривающаяся Сторона стремится подготавливать и проводить научные исследования, основанные на генетических ресурсах, которые предоставлены другими Договаривающимися Сторонами, при полном их участии и, когда это возможно, в таких Договаривающихся Сторонах.</p> <p>15.7 Каждая Договаривающаяся Сторона принимает надлежащие законодательные, административные или политические меры и в соответствии со статьями 16 и 19 и, когда это необходимо, через механизм финансирования, созданный согласно статьям 20 и 21, в целях совместного использования на справедливой и равной основе результатов исследований и разработок, а также выгод от коммерческого и иного применения генетических ресурсов с Договаривающейся Стороной, предоставляющей такие ресурсы. Такое совместное использование осуществляется на взаимно согласованных условиях.</p>
--	--	--	--

The Human Rights Guide to the SDGs is made by Institute for Human Rights in Denmark. The guide is provided as a free service under Creative Commons. Please report errors or missing elements to [info@humanrights.dk](mailto:info@humanrights.dk).